



성 앙투안 다블뤼 보스턴 한인성당

St. Antoine Daveluy Korean Catholic Church

26-34호

2026년 8월 23일 (가해)

연중 제21주일



Delivery of the Keys,

Painted by Pietro Perugino (1452-1523),
Painted in 1481, Fresco painting,
© Sistine Chapel, Vatican

오늘은 연중 제21주일입니다. "스승님은 살아 계신 하느님의 아드님 그리스도이십니다." 지혜의 샘인 하느님 아버지께서는 베드로 사도의 겸손한 증언으로 우리 믿음의 기초를 놓으셨습니다. 모든 이에게 성령의 빛을 비추시어, 나자렛 예수님을 살아 계신 하느님의 아드님으로 알아 뵙고 살아 있는 돌이 되어 교회를 이루게 하시는 하느님을 찬양합니다.



WEBSITE



YouTube

미사 Mass

주일 미사 Lord's Day Mass

토요일 Saturday

4:00PM 저녁 주일 미사
(Bilingual, 6/6 - 9/19)

일요일 Sunday

9:30AM (English)

CANCELLED ; resumes on September 27

11:00AM (Korean)

평일 미사 Weekday Mass

월요일 Monday 10:30AM

화요일 Tuesday 10:30AM

목요일 Thursday 7:30PM

금요일 Friday 10:30AM

토요일 (매달 첫째) 10:30AM

First Saturday of the Month

고해성사 Confessions

일요일 Sunday

10:30AM - 11:00AM (6/7 - 9/20)

화요일 Tuesday

9:30AM - 10:30AM

토요일 Saturday

3:30PM - 4:00PM (6/6 - 9/19)

토요일 (매달 첫째)

First Saturday of the Month

9:30AM - 10:30AM

성체현시 Eucharistic Exposition

화요일 Tuesday

9:30AM - 10:30AM

목요일 (매달 둘째)

Second Thursday of the Month

8:00PM - 8:15PM

토요일 (매달 첫째)

First Saturday of the Month

9:30AM - 10:30AM

성당
Office
Hour

주일 Sunday	9AM - 5PM
화요일 Tuesday	10AM - 5PM
목요일 Thursday	3PM - 8PM
토요일 Saturday	3PM - 6PM (6/6 - 9/19)

혼인성사 Sacrament of Marriage

Contact the office at least 6 months prior to the wedding date

병자성사 Sacrament of the Sick

Contact Fr. Chris

유아세례 Infant Baptism

Contact the office

주소 45 Ash Street, Newton, MA 02466
전화 (617) 558-2711

이메일 office@BostonKoreanCatholic.org
홈페이지 www.BostonKoreanCatholic.org



미사 지향 Mass intentions for this week

미사 지향은 **일주일 전** 사무실에 신청바랍니다.

8월 22일(토) 4:00PM 교중 미사

8월 23일(일) 11:00AM **(연)** [송상훈 바오로] [돌아가신교우들과 연옥영혼] [신분순 레지나, 김루카, 신카타리나, 연옥영혼]
[최인락 스테파노] [신현남 수산나] [노정자 첼레리나] [조영길 요한, 한막선 올리안나]
[김중한 요한] [조성숙] [이돈문] [최상화 클레멘스] [최중범 바오로]
[이종순] [김태희 토마스]

(생) [신대건안드레아 부부의 자녀, 대자녀] [김천일의 세자녀들과 대자, 대녀들] [해지와 알렉스 감사]
[유병순 마리아] [벤지멘 켄벨] [박영찬 베네딕도, 박종성] [이돈만 요한 비안네]
[Neve Mary-Clara Pribis] [계윤철 스테파노, 계유나 스텔라, 계유진]

8월 24일(월) 10:30AM **(생)** 강민규 바르톨로메오, 강연규 벨리나8월 25일(화) 10:30AM **(연)** 이부자 엘리사벳8월 27일(목) 7:30PM **(연)** 이용근 부르노8월 28일(금) 10:30AM **(연)** 최상화 클레멘스

오늘 전례 Today's Liturgy

성가번호

입당 59

예물봉헌 511, 512

영성체 155, 159

파견 407

제1독서 이사 22,19-23 <나는 다윗 집안의 열쇠를 그의 어깨 위에 메어 주리라.>**화답송** 시편 138(137), 1과 2ㄴ. 2ㄱㄴ과 3.6과 8ㄴㄷ (◎ 8ㄴㄷ 참조)

◎ 주님 당 신 자 애 영 원 하 시 니 손 수 빛 으 신 것 들 저 버 리 지 마 - 소 서

○ 주님, 제 마음 다하여 당신을 찬송하나이다.

제 입의 말씀을 들어 주시기에, 천사들 앞에서 찬미 노래 부르나이다. 거룩한 성전 앞에 엎드리나이다. ◎

○ 당신은 자애롭고 진실하시니, 당신 이름 찬송하나이다.

제가 부르짖던 날, 당신이 응답하시고, 저를 당당하게 세우시니, 제 영혼에 힘이 솟았나이다. ◎

○ 주님은 높이 계셔도 낮은 이를 굽어보시고, 멀리서도 교만한 자를 알아보시나이다.

주님, 당신 자애는 영원하시옵니다. 당신 손수 빛으신 것들 저버리지 마소서. ◎

제2독서 로마 11,33-36 <만물이 그분에게서 나와, 그분을 통하여 그분을 향하여 나아갑니다.>**복음 환호송** 마태 16,18 참조

◎ 알렐루야. ○ 너는 베드로이다. 내가 이 반석 위에 내 교회를 세우리니 저승의 세력도 교회를 이기지 못하리라. ◎

복음 마태 16,13-20 <너는 베드로이다. 나는 너에게 하늘 나라의 열쇠를 주겠다.>**영성체송** 시편 104(103),13-15 참조

주님, 땅은 당신이 내신 열매로 가득하옵니다.

당신은 땅에서 양식을 거두게 하시고,

인간의 마음 흥겹게 하는 술을 주시나이다.

오늘 말씀
Today's
Readings

한국어



ENGLISH

주임 신부님 말씀 Pastor's Corner

사목 방향 Pastoral Theme September 2025 - August 2026 [환영하는 공동체 A Welcoming Community]

그리스도께서 여러분을 기꺼이 받아들이신 것처럼, 여러분도 하느님의 영광을 위하여 서로 기꺼이 받아들이십시오. (로마서 15:7)

Welcome one another as Christ welcomed you, for the glory of God. (Romans 15:7)

성 앙투안 다블뤼 보스턴 한인 성당
설립 50주년 기념 만찬St. Antoine Daveluy Korean Catholic Church
50th Anniversary Gala Dinner

일시 / 2026년 9월 19일(토) 오후 7:00 - 11:00

장소 / Boston Marriott Newton,
2345 Commonwealth Ave, Auburndale, MA 02466

참가비 / 일반: \$30, 12세 이하 어린이: \$10

참가비와 함께 참가 신청을 8월 한 달 동안
매 주일 미사 전후 30분 간 성당 입구 안내석에서 받습니다.
신청 마감은 8월 30일(주일)입니다.

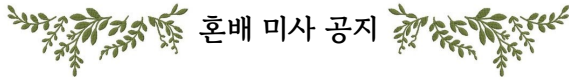
1등 한국왕복 항공권 (\$2,500)

2등 iPad Air (\$850)

3등 다이스ن 청소기 (\$550)

본당의 날
경품 안내본당 설립 50주년
기념 행사
봉사자 모집본당 설립 50주년 기념 Gala Dinner 및 본당의 날 행사를 함께 준비해 주실 봉사자
를 모집합니다. 도움이 가능하신 분은 이승주 아오스딩 부회장님께 연락해 주세요.문의: sjlee@bostonkoreancatholic.org

봉사제목	인원	필요시기	내용
야외 천막과 테이블	8	9/19-20	전날 천막, 테이블 및 의자 설치 및 행사 후 철거
친교 음식 배식 및 정리	10	9/19-20	배식, 설거지 및 뒷정리
미사 및 행사 안내	4	9/19-20	주보 배부, 새로 오신 분 연락처 수집, 미사 좌석 안내, 미사 후 행사 안내
야외 관리	2	9/20	생수 조달 및 쓰레기통 설치/수거
바비큐	8	9/19-20	전날 그릴 설치, 음식 조리 및 배달, 정리
래플 판매	3	9/20	래플 판매 및 추첨 보조
레크리에이션 진행	4	9/19-20	50주년 기념 만찬 / 본당의 날
50주년 기념 만찬	8	9/19	RSVP 및 당일 접수·안내



혼배 미사 공지

하느님의 사랑과 믿음 안에서 혼배성사를 거행합니다.
바쁘시더라도 많은 신자분들께서 함께하시어
두 분의 앞날을 위한 축복의 기도를 나누고,
기쁜 마음으로 함께 축하하는 시간을 가져 주시기 바랍니다.

신랑 엄창호 루포 엄기선 요한의 자
&
신부 유 진 레지나 강달염 엘리사벳의녀
2026년 8월 29일(토) 오전 11시

혼배 미사 후 리셉션은 친교실에서 가집니다.

소공동체 모임

성소후원회

Vocation Support Group Meeting

- 일시: 오늘 8월 23일(주일) 11시 미사 후
- 장소: 강완숙 골롬바 룸

구역모임

Regional Meeting

- 동부 구역: 9월 5일(토) 5PM, 친교실
- 북부 구역: 9월 5일(토) 5PM, 친교실
- 중부 구역: 9월 11일(금) 6:30PM, 친교실

순례

사랑과 은총의 프랑스 일주 성지순례 (루르드)

Pilgrimage of Love and Grace: France & Lourdes

- 기간: 2026년 10월 25일(일) - 11월 7일(토) 13박 14일
- 지도: 김동권 사무엘 신부 (뉴저지 뉴튼 분도 수도원 원장)
- 정원: 20명 (선착순 마감됩니다)
- 순례비: 5,900불 (항공료 포함)
- 문의: 이현아 안젤라, (617)610-2743



주일, 한국 학교

2026-2027 주일학교 등록이 시작되었습니다!

Online Registration for Sunday School Has Begun!



주일학교 등록

Sunday School Teacher Recruitment

주일학교 교사를 모집합니다

We are looking for faithful and dedicated volunteers to serve as Sunday School teachers for our parish children.

We are looking for adults who:

1. Have received the Sacrament of Confirmation
2. Actively practice their Catholic faith

For more information, please contact:

Fr. Joseph Kim, Sunday School Principal
SundaySchool@bostonkoreancatholic.org

9시 30분 미사 어린이/청소년 독서단 및 복사단 모집

Recruiting Youth Lectors and Altar Servers for the 9:30 AM English Mass

9월 27일부터 재개되는 주일 오전 9시 30분 영어 미사에서 어린이/청소년 독서단과 복사단을 모집합니다. 첫 영성체를 마친 아이라면 지원할 수 있습니다.

- 어린이/청소년 독서단 담당자
이혜미 헬레나, hyemi2001@gmail.com
- 어린이/청소년 복사단 담당자
강형주 가브리엘라, delma77@gmail.com

한글 학교 등록/개학 안내

Korean School Registration & Opening

- 개학일: 2026년 9월 13일(주일)
- 수업시간: 주일 1:30PM - 3:30PM
- 문의: 한글 학교장 서용학,
bostoncatholickoreanschool@gmail.com



2027 세계청년대회 참가 지원기금 모금
Fundraising for 2027 World Youth Day

메뉴: 김밥 \$10

봉사단체: 성모회

공지사항 Announcements

50주년 기념사업

50th Anniversary Program



추억의 사진전 자료수집

9월 - 10월에 있을 사진전 준비를 위한 사진 자료 수집

추억의 사진전을 위해 자료를 수집중입니다. 과거 교우분들과 찍은 사진을 성당에 가지고 오시면 바로 스캔 후 돌려드리겠습니다. 많은 협조 부탁드립니다.

신앙수기/시 공모 모집 (시상 후 전시에정)

기간: 6월 1일(월) - 8월 31일(월)

접수 및 문의 • wonjinee@hanmail.net • 카톡ID: ai6974

본당 설립 50주년 감사 묵주기도

50th Anniversary Thanksgiving Rosary

본당 설립 50주년을 맞아 그동안 베풀어 주신 하느님의 은혜에 감사드리며, 앞으로 준비되는 모든 일정이 잘 이루어질 수 있도록 성모님의 전구를 청하며 묵주기도를 봉헌합니다.

8월 23일부터 11월 22일까지 매주 주일 오전 10시 30분에 함께 묵주기도를 바치겠습니다.

카리타스 성가대 단원 모집

Caritas Choir Recruitment



카리타스 성가대에서 2026-2027 시즌을 함께할 새로운 단원을 모집합니다. 특히 10월 17일(토) 본당 설립 50주년 기념 음악회를 앞두고 뜻깊은 무대를 함께 만들어갈 교우 여러분을 기다립니다. 노래로 하느님을 찬미하며 공동체와 아름다운 음악을 나누고 싶은 분들의 많은 관심과 참여를 바랍니다.

- 모집 인원: 각 파트별 5명 (소프라노 · 알토 · 테너 · 베이스)
- 문의: 권정규 프란치스코, Bostonmentors@gmail.com

UMB 성경공부모임 (영어교재)

Bible Study for Adults

성인 신자들을 위한 성경공부 모임이 교육관 다이닝룸에서 있습니다. Unlocking the Mystery of the Bible 라는 영어교재를 사용하여 함께 성경을 공부하고 나누는 "UMB 성경공부모임" 입니다. 특히 기존 청년회와 장년층 사이의 30-40대의 성인 신자들의 많은 관심과 참여를 바랍니다.

- 8/28(금) 저녁 7:30 — Orientation
- 9/25(금) 저녁 7:30 — 첫 공식 모임
- 이후 매주 금요일 저녁 7:30
- 담당자: 전해림 로사리아, clairehjeon@gmail.com

우리들의 정성 Parish Giving

2026년 8월 16일

Online Giving
QR code성당 VENMO
@sadb-sadb

성당을 운영하기 위해서는 적어도
매주 평균 **\$11,047**이
필요합니다.

교무금 Monthly Pledged Giving	\$6,572.00
주일헌금 Sunday Collection	\$1,843.50
감사헌금 Thanksgiving Offering	\$10,000
세계 청년대회 후원금 Fundraising for WYD	\$1,920
미사예물 초과금 (신학교지원) Excess Mass Offering (Donated to the Seminary)	\$560

교무금 Monthly Pledged Giving

구본호(7-8)	권오관(8)	김영희(7)
김홍혜(7-12)	박동우(8)	박세혁(8)
서준교(8)	송영수(8)	신승철(8)
안복엽(8)	엄기선(7-8)	윤여훈(8)
윤형성(8)	이수정(8)	이익환(8)
이준태(8)	임이제(8)	임태복(8)
전문호(4)	전종호(8)	전희진(8)
조몽신(7-8)	조원진(8)	

감사 헌금

강상원 가족

세계 청소년 대회 후원금

백현진, WYD 팀
CLC(수시페) 공동체

친교음식 후원자 Communal Meal Sponsors

- 9/6 BKS
- 9/13 황보엽
- 9/20 성모회
- 9/27 김효상

가톨릭 어필 Catholic Appeal

- 우리 본당 목표액 **\$31,800**
- 현재 누적 총합계 (87%) **\$27,730**

St. Antoine Daveluy Parish을 꼭 기입하시기 바랍니다.

본당 설립 50주년 기념 묵주기도 봉헌
50th Anniversary Rosary Offering

- 우리 본당 목표
- 현재 누적 총합계



50,000 단
47,275 단



세대를 잇는 믿음, 50년의 은총
(Faith Across Generations,
50 Years of Grace)이란 슬로건으로
다음과 같은 의미를 담아 50주년
기념행사들을 준비하고 있습니다.

- 기획 방향 -

선배 신앙인들이 흘린 땀과 희생으로 세워
진 보스턴 한인 공동체의 역사에 감사하며
기억합니다.

세례로 다시 태어난 우리는 교회의 구성원
으로서 주인 의식을 갖고며 책임을 함께
합니다.

예수님의 제자로서 복음의 사명을 새롭게
다짐하며, 다음 세대에게 신앙을 온전히
돌려주기 위해 노력합니다.



오늘 친교음식 Communal Meal

7,8월은 친교 음식이 없습니다

환경 오염을 줄이기 위해
개인 식판/접시를 집에서
가져 오셔도 좋습니다.

차량 / 집 축복 Blessing of an Automobile / a House

아직 차, 집 축복을 못 받으신 분들은 사무실로 연락주세요.
·사무실 (617) 558-2711

도움이 필요하십니까? Help us help more people

주변에 경제적으로 큰 어려움을 겪고 계신 한인분들이 있으면 알려주세요.
우리가 도와 드리겠습니다. 우리 성당으로 연락해 주시면 신부님과 사회복지
지분과에서 상담하여 필요한 도움을 드리겠습니다

글짓기/사생대회 (주일학교) 05
전시 후 시상 (2026.05.17) 예정 03

보스턴 코리아 싱어즈 (BKS) 공연 05
상록회 어르신에 대한 감사 콘서트 16

페루 미션 06
6.2-6.13 02

50주년 기념 만찬 09
장소 / Boston Marriott Newton 19

50주년 기념 미사 (본당의 날) 09
대주교님과 역대 신부님 초청 20

50주년 기념 음악회 10
17

감사 미사 11
기념 사업 마무리 및 결산 22

05 골프대회
09

05 전체 좌담회
31 4월중 상록회, 반석회 좌담회 진행

07 과달루페 성지 순례
27 7.27-7.31

09 신앙수기/시 공모
시상 후 전시 예정

09 추억의 사진전 9월-10월
전신자로부터 자료 수집

10 은혜의 밤
24 10.24-10.25 성령기도회 주최

노약자를 위한 교통 서비스 Transportation Service

주일 미사 참여에 운전이 불편하여 라이드가 필요하
시면, 형제님들에게 연락주시기 바랍니다.

·장우찬 요셉 (617) 529-0427
·정성문 사도요한 (617) 447-0746

주일주차지침

Sunday Parking Policy

성당 주차장은 장애인, 어르신,
어린 아이들이 있는 가정을 위해서
사용됩니다. 다른 분들은
Street Parking을 이용해주세요.



Church
Parking Map

연락처 Contact List

주임 신부 배웅진 크리스토퍼 Fr. Christopher Bae	frbae@bostonkoreancatholic.org
보좌 신부 김재익 요셉 Fr. Joseph Kim	frkim@bostonkoreancatholic.org
상주 신부 윤지운 스테파노 Fr. Stephen Yoon	office@bostonkoreancatholic.org
종신 부제 김천일 찰스 Deacon Cheonil Kim	cheonil.kim0@gmail.com
종신 부제 서준교 프란치스코 Deacon Francis Suh	deaconsuh@bostonkoreancatholic.org
사목 회장 이인호 분도 Mr. In Ho Lee	ihlee@bostonkoreancatholic.org
사무장 정정순 루시아 Ms. Lucy Jeon	office@bostonkoreancatholic.org

각 구역장 Regional Group Leaders

남부구역 Dedham, Stoughton / 홀수 달 셋째 토요일 (7, 8월 없음)	신용준 스테파노, umaysay@gmail.com
동부구역 Cambridge, Newton / 매달 첫째 토요일 (7, 8월 없음)	이수진 이르미나, lloo8800@gmail.com
북부구역 Andover, Methuen / 홀수 달 넷째 토요일 (7, 8월 없음)	박영찬 베네딕토, dmdpark333@yahoo.com
서부1구역 Weston, Worcester / 짝수 달 셋째 토요일 (7, 8월 없음)	강상원 바오로, sangwon_boston@yahoo.com
서부2구역 Acton, Leominster / 짝수 달 넷째 토요일 (7, 8월 없음)	이훈주 도미니카, chlee7208@gmail.com
중부구역 Burlington, Lexington / 매달 둘째 금요일 (7, 8월 없음)	김윤익 돈보스꼬, yoonik.kim@gmail.com
ENGLISH구역 MA, NH, ME, RI / 짝수 달 둘째 토요일	Christina Taborsky, ctaborsky@bostonkoreancatholic.org



각 구역의
자세한 지역은
QR 코드를
스캔해주세요.

신심단체 Devotions

레지오 마리아 매주(화) 미사 후 친교실, 매주(목) 미사 후 복사단 방 매주(금) 미사 후 복사단 방, 매주(일) 9:40AM 사제관 미팅룸	윤윤선 수산나, yun56007@gmail.com
파티마 쉼 기도회 매주(화) 미사 후 친교실, 매주(토) 10:30AM Zoom 모임	이정은 크리스띠아나, bigtreemyhome@gmail.com
가톨릭 성서 모임(CBLM) 대면 또는 비대면 모임, 시간 후보 공지	정미경 파라, bostonkoreancblm@gmail.com

교육 / 활동단체 Parish Groups

예비신자 교리반 시간 후보 공지	김아람 마리안나, ahramkfoto@gmail.com
주일학교 매주(일) Mass 9:30AM / Class 10:30AM 친교실	보좌신부, SundaySchool@bostonkoreancatholic.org
보스턴 천주교 한글학교 매주(일) 1:30PM - 3:30PM 친교실	서용학 아오스딩, yhseo304@gmail.com
카리타스 성가대 정기 연습 매주(일) 10AM 사제관 지하 소성당	권정규 프란치스코, Bostonmentors@gmail.com
성소후원회 매월 넷째(일) 11시 미사 후 사제관 미팅룸	정승옥 발레리나, Sungok1208@gmail.com
상록회 매월 셋째(일) 11시 미사 후	박수균 이냐시오, (617) 875-1801
밀알회 시간 후보 공지	김동호 요셉, dongho1980@gmail.com
반석회 매월 셋째(금) 6:30PM 친교실	신유진 클라라, nicknyoojin@gmail.com
청년회 매월 첫째(일) 11시 미사 후	하경철 안드레아, andrewha2019@gmail.com
High School Club 시간 후보 공지	현기완 석문 가를로, kiwan.hyun.research@gmail.com



김성군변호사 (Song K. Kim E.S.Q.)
상해법 / 이민법
www.songkimlaw.com
(781)438-6170
 160 Main St. Stoneham, MA 02180

한국 채색화 · 민화 수업
 Korean Traditional Painting · Minhwa Class

한국화 화실
Korean Art Studio
숲

한국화의 기본부터 나만의 작품까지
 From the Basics of Korean Painting
 to Creating Your Own Artwork

✉ doyeontree@gmail.com
 ☎ 617-835-8457
 📍 Burlington, MA

백 우 종 치 과

617-630-2828, 617-276-7692 (한국말)
www.baekdental.com

1400 Centre St. #106
 Newton Center,
 MA 02459



변 카타리나 ART STUDIO

310) 985-3737
 132 Adams St, Suite 11, Newton
artwithcatbyun@gmail.com

- Pratt, SAIC, SVA, SCAD, MICA, Hunter College, BC, Cornell, Harvard, NYU, Purdue, U Penn
- Scholastic, National 수상 다수 · 진학상담 환영

가톨릭 어필
 Catholic Appeal

St. Antoine Daveluy Parish을 꼭 가입하시기 바랍니다.



Holism in Real Estate
부동산 중개, 용자, 건물관리를 한 곳에서

BostonGaia.com
 류영옥 안드레아
 617-777-2929
help@GaiaRealtyAdvisors.com
 카톡ID: GaiaBoston



Oppa Sushi Restaurant
 핫집 스타일 코스요리, 캐터링 가능



신승철 아브라함
185 Harvard Ave. Allston, MA
(617) 202-3808

아이콘 덴탈  **ICONDental**

치과의사 안형준 (프란치스코)
 치과의사 차영주 (글라라)

57 Bedford St. #220, Lexington, MA 02420
781-861-8978(병원), 617-957-8133(응급)
www.icondentallexington.com

KAJU 
 Korean Cuisine

Business Hour
 Mon - Sun
 11AM - 9PM

"저희는 여기 빵 다섯개와 물고기 두 마리 밖에 가진 것이 없습니다."
 마태오 14:17

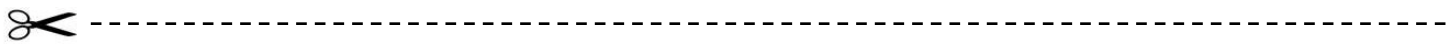


56 Harvard Ave. Allston, MA 02134
617-208-8540

보일러, 냉난방, 수도 배관
 가스, 화장실, 디스포저 설치

신속, 안전, 철저한 서비스!
 <MA 라이선스 소지>

엄재관: 978-303-7000
 엄기선 (요한): 617-835-4778



새신자 등록 / New Parishioner Registration

온라인 등록도 가능합니다. QR 코드를 스캔해주세요.



신청일 / Date	(YYYY/MM/DD)	구역 / Region
성명 / Name		
한글 / Korean	영문 / English	
세례명 / Baptismal Name		
전화 / Cell	이메일 / Email	
주소 / Address		
작성하신 후 사무실에 제출해 주세요. Please turn it in to the office.		



성 앙투안 다블뤼 보스턴 한인성당
 St. Antoine Daveluy Korean Catholic Church